

All Souls Day



2 November 2023
Low Mass 12.10

Commemoration of All the Faithful Departed

Please stand when the bell rings at the entrance of the Ministers, then kneel when the ministers begin the prayers at the foot of the Altar.

IN the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Ghost. Amen. I will go unto the altar of God. *℟* Even unto the God of my joy and gladness.

℣ Our help *✠* is in the name of the Lord. *℟* Who hath made heaven and earth.

℣ I confess to God Almighty, &c.

℟ God Almighty have mercy upon thee, forgive thee thy sins, and bring thee to everlasting life.

℣ Amen.

℟ I confess to God Almighty, to Blessed Mary ever-Virgin, to Blessed Michael the Archangel, to Blessed John Baptist, to the holy Apostles Peter and Paul, to all the saints, and to thee, Father: that I have sinned exceedingly in thought, word, deed: by my fault, by my own fault, by my own most grievous fault. Therefore

I beg Blessed Mary ever-Virgin, Blessed Michael the Archangel, Blessed John Baptist, the holy Apostles Peter and Paul, all the Saints and thee, Father, to pray for me to the Lord our God.

℣ God Almighty have mercy upon you, forgive you your sins, and bring you to everlasting life. *℟* Amen.

℣ The almighty *✠* and merciful Lord grant unto us pardon, absolution and remission of our sins. *℟* Amen.

℣ Wilt thou not turn again, and quicken us, O God? *℟* That thy people may rejoice in thee.

℣ O Lord, shew thy mercy upon us. *℟* And grant us thy salvation.

℣ O Lord, hear my prayer. *℟* And let my cry come unto thee.

℣ The Lord be with you. *℟* And with thy spirit.

Then the Priest says Let us Pray, and ascending to the Altar, says secretly:

TAKE away from us we beseech thee, O Lord, our iniquities: that we may be worthy to enter with pure minds into the Holy of holies. Through Christ our Lord. Amen.

WE pray thee, O Lord, through the merits of thy Saints, whose relics are here, and of all the Saints: that thou wouldest vouchsafe to pardon all my sins. Amen.

Introit—IV Esdras 2, 34–35

Please remain kneeling until the Epistle.

REST eternal grant unto them, O Lord, and let light perpetual shine upon them. *Psalm 64, 2–3.* Thou O God art praised in Sion, and unto thee shall the vow be performed in Jerusalem. Thou that hearest the prayer, unto thee shall all flesh come. Rest eternal.

Kyrie Eleison

℣ Kyrie, eleison. *℟* Kyrie, eleison. *℣* Kyrie, eleison. *℟* Christe, eleison. *℣* Christe, eleison. *℟* Christe, eleison. *℣* Kyrie, eleison. *℟* Kyrie, eleison. *℣* Kyrie, eleison.

The Collect

℣ The Lord be with you. ℞ And with thy spirit.

Let us pray.

O GOD, the Lord of mercy and compassion: grant unto the souls of thy servants and handmaids a place of refreshing, the blessedness of rest, and the brightness of thine everlasting light. Through. ℞ Amen.

For the Epistle

Please be seated.

The Lesson from the book of the Maccabees.

II Mac. 12, 43–46

IN those days: The most valiant man Judas, when he had made a gathering throughout the company to the sum of two thousand drachms of silver, sent it to Jerusalem, to offer a sin-offering, doing therein very well and honestly, in that he was mindful of the resurrection, (for if he had not hoped that they that were slain should have risen again, it had been superfluous and vain to pray for the dead): and also in that he perceived that there was great favour laid up for those that died godly. It is therefore an holy and salutary thought to pray for the dead, that they may be loosed from sins. ℞ Thanks be to God.

Gradual. 2 Esdras 2, 34–35. Rest eternal grant unto them, O Lord, and let light perpetual shine upon them. ℣ Ps. 112, 7. The righteous shall be had in everlasting remembrance: he will not be afraid of any evil tidings.

Tract. Absolve, O Lord, the souls of all the faithful departed from every bond of sin. ℣ And by the help of thy grace may they be worthy to escape the avenging judgement. ℣ And enjoy the bliss of everlasting light.

Sequence

DAY of wrath and doom impending, David's word with Sibyl's blending, Heaven and earth in ashes ending.

O what fear man's bosom rendeth, When from heaven the Judge descendeth, On whose sentence all dependeth.

Wondrous sound the trumpet flingeth, Through earth's sepulchres it ringeth, All before the throne it bringeth.

Death is struck, and nature quaking, All creation is awaking, To its Judge an answer making.

Lo, the book exactly worded, Wherein all hath been recorded, Thence shall judgment be awarded.

When the Judge His seat attaineth, And each hidden deed arraigneth, Nothing unavenged remaineth.

What shall I, frail man, be pleading? Who for me be interceding
When the just are mercy needing?

King of majesty tremendous, Who dost free salvation send us,
Fount of pity, then befriend us.

Think, kind Jesus, my salvation Caused thy wondrous Incarnation,
Leave me not to reprobation.

Faint and weary thou hast sought me, On the Cross of suffering bought me,
Shall such grace be vainly brought me?

Righteous Judge, for sin's pollution Grant thy gift of absolution,
Ere that day of retribution.

Guilty now I pour my moaning, All my shame with anguish owning,
Spare, O God, thy suppliant groaning.

Through the sinful Mary shriven, Through the dying thief forgiven,
Thou to me a hope hast given.

Worthless are my prayers and sighing, Yet, good Lord, in grace complying,
Rescue me from fires undying.

With thy sheep a place provide me, From the goats afar divide me,
To thy right hand do thou guide me.

When the wicked are confounded, Doomed to flames of woe unbounded,
Call me with thy Saints surrounded.

Low I kneel with heart's submission, See, like ashes, my contrition,
Help me in my last condition.

Ah! That day of tears and mourning, From the dust of earth returning,
Man for judgment must prepare him,

Spare, O God, in mercy spare him. Lord, all-pitying, Jesu blest,
Grant them thine eternal rest. Amen.

Bowing before the middle of the Altar, the Priest says secretly:

CLEANSE my heart and my lips, almighty God, who didst cleanse the lips of Isaiah the prophet
with a live coal: so of thy gracious mercy vouchsafe to cleanse me, that I may worthily proclaim
thy holy Gospel. Through Christ our Lord. Amen.

The Holy Gospel

Please stand for the Gospel.

∿ The Lord be with you. ∸ And with thy spirit.

John 6, 37-40

∿ ✠ The Continuation of the Holy Gospel according to John. ∸ Glory be to thee, O Lord.

AT that time: Jesus said to the multitude of the Jews: All that the Father giveth me shall come to me:
and him that cometh to me I will in no wise cast out: for I came down from heaven, not to do

mine own will, but the will of him that sent me. And this is the Father's will which hath sent me: that of all which he hath given me I should lose nothing, but should raise it up again at the last day. And this is the will of him that sent me: that every one which seeth the Son, and believeth on him, may have everlasting life, and I will raise him up at the last day. ℞. Praise be to thee, O Christ.

The Offertory

℣. The Lord be with you. ℞. And with thy spirit. ℣. Let us pray.

Offertory. O Lord Jesu Christ, King of glory, deliver the souls of all the faithful departed from the pains of hell and the depths of the pit: deliver them from the lion's mouth, that hell devour them not, that they fall not into darkness: but let the standard-bearer, Saint Michael, bring them into the holy light: * Which of old thou didst promise unto Abraham and his seed. ℣. We offer unto thee, O Lord, sacrifices of prayer and praise: do thou receive them for the souls of those whose memory we this day recall: make them, O Lord, to pass from death unto life. Which of old thou didst promise unto Abraham and his seed.

The Priest takes the Paten with the Host, saying secretly:

RECEIVE, O holy Father, almighty everlasting God, this spotless host, which I, thine unworthy servant, offer unto thee, my living and true God, for my numberless sins, offences, and negligences, and for all who stand here around, as also for all faithful Christians, both living and departed: that to me and to them it may avail for salvation unto life everlasting. Amen.

Then the Priest places the Host upon the Corporal. The Priest pours in wine and water in the Chalice, saying:

O GOD, who didst wondrously create, and yet more wondrously renew the dignity of human nature: grant that by the mystery of this water and wine we may be made co-heirs of his divinity, who vouchsafed to be made partaker of our humanity, even Jesus Christ thy Son our Lord: Who liveth and reigneth with thee in the unity of the Holy Ghost, one God: world without end. Amen.

The Priest offers the Chalice, saying secretly:

WE offer unto thee, O Lord, the cup of salvation, humbly beseeching thy mercy: that in the sight of thy divine majesty it may ascend as a sweet-smelling savour for our salvation, and for that of the whole world. Amen.

The Priest places it upon the Corporal, and covers it with the Pall: then bowing slightly with hands joined upon the Altar, says secretly:

IN a humble spirit, and with a contrite heart, may we be accepted of thee, O Lord: and so let our sacrifice be offered in thy sight this day, that it may be pleasing unto thee, O Lord God.

COME, O thou Fount of holiness, almighty, eternal God: and bless this sacrifice, made ready for thy holy name.

The Priest washes hands, saying secretly:

Psalm 26, 6–12

I WILL wash my hands in innocency, O Lord: and so will I go to thine altar: That I may shew the voice of thanksgiving, and tell of all thy wondrous works. Lord, I have loved the habitation of thy house and the place where thine honour dwelleth. O shut not up my soul with the sinners, nor my life with the blood-thirsty: In whose hands is wickedness: and their right hand is full of gifts. But as for me, I will walk innocently: O deliver me, and be merciful unto me. My foot standeth right: I will praise the Lord in the congregations.

Then bowing slightly in the middle of the Altar, says secretly:

RECEIVE, O holy Trinity, this oblation which we offer unto thee in memory of the passion, resurrection, and ascension of our Lord Jesus Christ: and to the honour of blessed Mary ever Virgin, of blessed John Baptist, of the holy Apostles Peter and Paul, of these and of all the Saints: that it may avail for their honour, and for our salvation: and may they vouchsafe to intercede for us in heaven, whose memory we keep on earth. Through the same Christ our Lord. Amen.

Then turning to the people, extending and joining hands, the Priest says, raising the voice:

PRAY, brethren: that my sacrifice and yours may be acceptable to God the Father almighty. *℟* The Lord receive the sacrifice at thy hands, to the praise and glory of his name, both to our benefit, and that of all his holy Church.

The Secret Prayer

BE favourable, O Lord, to our supplications for the soul of thy servant souls of thy servants and handmaids, for which we offer unto thee this sacrifice of praise: that thou wouldest vouchsafe to join them to the fellowship of thy Saints. Through.

Preface of the Dead

℣ Throughout all ages, world without end. *℟* Amen.

℣ The Lord be with you. *℟* And with thy spirit.

℣ Lift up your hearts. *℟* We lift them up unto the Lord.

℣ Let us give thanks unto our Lord God. *℟* It is meet and right so to do.

IT is very meet, right, and our bounded duty, that we should at all times, and in all places, give thanks unto thee, O Lord, Holy Father, Almighty, Everlasting God: through Christ our Lord. In whom hath shone forth unto us the hope of a blessed resurrection: that they who bewail the certain condition of their mortality may be consoled by thy promise of immortality to come. For the life of thy faithful people, O Lord, is changed, not taken away: and at the dissolution of the tabernacle of this earthly sojourning, a dwelling place eternal is made ready in the heavens. And therefore with Angels and

Archangels, with Thrones and Dominations and with all the company of the heavenly host, we sing the majesty of thy glory, evermore praising thee and saying:

HOLY, Holy, Holy, Lord God of hosts. Heaven and earth are full of thy glory. Hosanna in the highest. ✠ Blessed is he that cometh in the name of the Lord. Hosanna in the highest.

Canon of the Mass

The Canon concludes: World without end. R. Amen.

LET us pray: Comanded by saving precepts, and taught by divine institution, we are bold to say:

OUR Father, which art in heaven: hallowed be thy Name: Thy kingdom come. Thy will be done, in earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread: And forgive us our trespasses, as we forgive them that trespass against us: And lead us not into temptation. R. But deliver us from evil.

The Priest says secretly: Amen, then taking the Paten and holding it upright upon the Altar:

DELIVER us, O Lord, we beseech thee, from all evils, past, present, and to come: and at the intercession of the blessed and glorious ever Virgin Mary, Mother of God, with thy blessed Apostles Peter and Paul, and with Andrew, and all the Saints, favourably grant peace in our days: that by the help of thine availing mercy we may ever both be free from sin and safe from all distress.

The Priest puts the Paten under the Host, uncovers the Chalice, genuflects, rises, takes the Host, and holding it with both hands over the Chalice, breaks it in the middle, saying:

Through the same Jesus Christ thy Son our Lord.

Then breaking a particle from the part in the left hand, saying:

Who liveth and reigneth with thee in the unity of the Holy Ghost, God.

Then in an audible voice:

Throughout all ages, world without end. R. Amen.

With the particle itself the Priest signs thrice over the Chalice, saying:

∇ The peace of the Lord be alway with you. R. And with thy spirit.

Placing the particle into the Chalice, the Priest says secretly:

MAY this mingling and hallowing of the Body and Blood of our Lord Jesus Christ avail us who receive it unto everlasting life. Amen.

The Priest covers the Chalice, genuflects, rises, and bowing to the Sacrament, joins hands, and beating the breast thrice, says in an audible voice:

Angus Dei

O Lamb of God, that takest away the sins of the world: grant them rest.

O Lamb of God, that takest away the sins of the world: grant them rest.

O Lamb of God, that takest away the sins of the world: grant them rest eternal.

Then bowing, with hands joined upon the Altar, the Priest says secretly:

OLORD Jesu Christ, Son of the living God, who by the will of the Father, and the cooperation of the Holy Ghost, hast through thy death given life unto the world: deliver me by this thy most sacred Body and Blood from all mine iniquities, and from every evil: and make me ever to cleave unto thy commandments, and suffer me never to be separated from thee: Who with the same God the Father and the Holy Ghost livest and reignest God, world without end. Amen.

LET the partaking of thy Body, O Lord Jesu Christ, which I, unworthy, presume to receive, turn not to my judgment and condemnation: but of thy goodness let it avail unto me for protection of soul and body, that I may receive thy healing: Who livest and reignest with God the Father in the unity of the Holy Ghost God, throughout all ages, world without end. Amen.

The Priest genuflects, rises, and says:

I will receive the bread of heaven, and call upon the name of the Lord.

Then bowing slightly, beating the breast three times, the Priest says thrice:

LORD, I am not worthy, *And he proceeds secretly:* that thou shouldest come under my roof: but speak the word only, and my soul shall be healed.

The Body of our Lord Jesus Christ preserve my soul unto everlasting life. Amen.

Then the Priest takes the Host. Uncovering the Chalice, genuflecting, collecting the fragments, and cleansing the Paten over the Chalice, the Priest says secretly:

WHAT reward shall I give unto the Lord for all the benefits that he hath done unto me? I will receive the cup of salvation, and call upon the name of the Lord. I will call upon the Lord which is worthy to be praised, so shall I be safe from mine enemies.

The Priest takes the Chalice in the right hand and signing with it says:

The Blood of our Lord Jesus Christ preserve my soul unto everlasting life. Amen.

Then the Priest receives the Blood with the particle.

Communion of the Faithful

℣. Behold the Lamb of God, behold him who taketh away the sins of the world. ℞. Lord, I am not worthy, that thou shouldest come under my roof: but speak the word only, and my soul shall be healed. *ijj*

The Priest administers the Sacrament saying to each person:

The Body of our Lord Jesus Christ preserve thy soul unto everlasting life. Amen.

The Priest returns to the Altar and says secretly:

GRANT, O Lord, that what we have taken with our mouths we may receive in purity of Heart: and let this temporal gift avail for our healing unto life eternal.

The Priest presents the Chalice to the minister, who pours into it a little wine, then continues:

LET thy Body, O Lord, which I have taken, and thy Blood which I have drunk, cleave unto my Members: and grant; that no stain of sin may remain in me, whom thou hast refreshed with these pure and holy sacraments: Who livest and reignest world without end. Amen.

The Communion Verse

The Priest washes and wipes the fingers, takes the ablution, wipes the mouth and the Chalice, and then covers and places on the Altar as before, then proceeds:

Communion. . 4 Esdras 2, 34–35. Let light eternal shine upon them, O Lord: with thy Saints for evermore, for thou art gracious. Rest eternal grant unto them, O Lord, and let light perpetual shine upon them. With thy Saints.

The Postcommunion Collect

∿ The Lord be with you. ☩ And with thy spirit.

Let us pray.

GRANT, we beseech thee, O Lord: that the souls of thy servants and handmaids, being by this sacrifice cleansed from sin, may obtain thy pardon and everlasting rest. Through. ☩ Amen.

The Dismissal

∿ The Lord be with you. ☩ And with thy spirit.

∿ Requiéscant in pace. ☩ Amen.

The Priest bows before the midst of the Altar, and with hands joined thereon, says secretly:

LET this my bounden duty and service be pleasing to thee, O holy Trinity: and grant; that the sacrifice, which I, unworthy, have offered before the eyes of thy majesty, may be acceptable to thee, and may through thy mercy obtain thy gracious favour for me and for all for whom I have offered it. Through Christ our Lord. Amen.

The Last Gospel

Please stand for the Last Gospel.

∿ The Lord be with you. ☩ And with thy spirit.

John 1, 1–14

✠ The Beginning of the holy Gospel according to John. ☩ Glory be to thee, O Lord.

IN the beginning was the Word, and the Word was with God, and the Word was God. The same was in the beginning with God. All things were made by Him: and without Him was not anything

made that was made. In Him was life, and the life was the light of men: and the light shineth in darkness, and the darkness comprehended it not. There was a man sent from God, whose name was John. The same came for a witness, to bear witness of the light, that all men through him might believe. He was not that light, but was sent to bear witness of that light. That was the true light, which lighteth every man that cometh into the world. He was in the world, and the world was made by him, and the world knew him not. He came unto his own, and his own received him not. But as many as received him, to them gave he power to become the sons of God, even to them that believe on his name: which were born, not of blood, nor of the will of the flesh, nor of the will of man, but of God. *Here genuflect:* And the Word was made flesh, *Here rise:* and dwelt among us: and we beheld his glory, the glory as of the Only-begotten of the Father, full of grace and truth. ℞: Thanks be to God.

Commemoration of All the Faithful Departed

Of your charity, pray for the repose of the souls of:

Art Ackerman	Joseph Glinkowski	F. William Orrick, Priest
Katie Arnold	Joseph Griffin	John Peña
Isabell Bates	Margaret Griffin	Francis A. Piepolizzi
Anne V. Becker	John R. Grundy	Harold R. Piety
Sammy Bivens	Nellie R. Grundy	Richard Allen Pollard, Priest
Anne R. Bower	Irene Gunshaw	Kent John Pope
Ellen J. Bower	Jack Haley	Isabella Rhodes
James V. Bower, Sr.	Edward C. Hoefler, III	Alice Fritz Riley
Suzanna A. Bower	Nancy Hoefler	Babbette Schultz
Warren Bradway	Victor Konyk	Annette Scott
Edward A. Casaceli	Michelle Lale	Lawrence R. Sipe, Priest
Michael Coumatos	Barbara Larson	Lucy Smith
The Davis/Alamia Families	Joseph & Betty Manuel	Hazel Smith
Joseph Manuel Doherty	Simon Lovell Manuel	Dean & Janet Tait
Martha Cooper Eischen	Minnie C. Marble	Louise Tulleken
Gustav Ehrigott	William Regis McDevitt	Helen Wagner
Walter Ferry	Anna Michalski	John Joseph Wilson
Lawrence Fischer	Mark Michalski	Paul & Aelen Witzleben
Christa Barry Floum	Robert Michalski	Paul & Josephine Witzleben
Robert Floum	Peter R. Miller	Ronald Zartman
William B. Foley, SJ, Priest	Alicia Nawrocki	Mr. & Mrs. Steve Zoladz
Amiee Glinkowski-Cook	Gertrude Nawrocki	Departed loved ones (3)

LO THE BOOK EXACTLY WORDED



WHEREIN ALL HATH BEEN RECORDED
TENC SHALL JUDGEMENT BE AWARDED



Saint Clement's Church

2013 Appletree Street
Philadelphia, Pennsylvania 19103
215.563.1876 ✉ www.s-clements.org

Sunday

Low Mass 8.00
Centering Prayer 9.30
Rosary 10.00
Terce 10.30
Solemn Mass 11.00
Vespers & Benediction 3.00

Monday–Friday

Low Mass 12.10
Vespers & Novena 5.30

Saturday

Low Mass 10.00
Rosary 10.30 (1st Saturdays)
Vespers & Novena 3.00

The Rev'd Richard C. Alton, *Rector*

The Rev'd Barbara D. Henry, *Associate Priest & Archivist*

The Rev'd Justin Lanier, *Associate Priest*

Mr. John A. Carter, *Eucharistic Visitor*

Mr. Andrew W. Nardone, *Parish Administrator & Sacristan*

Mr. Peter Richard Conte, *Organist & Choirmaster*

Mr. Bernard Kunkel, *Associate Organist*